



한인유권자 10,000명 모으기

October 12, 2014

친애하는 선생 님,

제 이름은 김 헬렌이며 남부에 처음으로 설립된 아시아계의 비영리 법률단체인 '정의를 위한 아시아계 미국인(Asian Americans Advancing Justice) - 애틀랜타'의 대표입니다. 한국 신문이나 TV 또는 플레센트 힐(Pleasant Hill)에 스탠빌보드를 통해 이번 11월 4일 선거에 대비해 최다수의 코리언-아메리칸 유권자를 동원하고자 시작한 '1만 명의 한국인 투표 운동(10,000 Korean Votes Campaign)' 홍보물을 보셨을 겁니다.

저희 조사에 따르면 그위넷 카운티에만 약 25,000 명의 한국인이 거주하고 그중에 11,143 명이 유권자 자격이 됩니다. 즉 선거에 참여하기로 결정만 한다면 우리의 관심과 우리가 지향하는 방향으로 정부를 움직일 수 있다는 뜻입니다. 궁극적으로는 선거자료를 한국어로 제공해 달라는 주장도 할 수 있게 될텐데 모국어로 투표할 수 있다면 얼마나 더 많은 이가 선거에 참여하겠습니까?

제가 직접 글을 올리는 이유는 여러분의 협조가 절실하기 때문입니다. 지난 두 달 동안 전국의 언론이 이번 '1만 명의 한국인 투표 운동'을 주시하고 있는데 그 이유는 조지아의 한국인이 이 운동에 적극적으로 참여할 것인지, 그리고 한국인 유권자의 뭉친 힘이 투표로 이어질지가 궁금해서 그렇습니다. 저희 단체는 수많은 시간과 엄청난 비용을 들여 새로운 유권자를 마감일 전에 등록시키는데 투자했습니다. 하지만 정작 투표할 권리를 가진 사람은 유권자 자신입니다.

저희는 물론 다른 코리언-아메리칸과 함께 서서 더 좋은, 더 나은 우리의 미래를 위해 **11월 4일 선거에 참여하지 않으시겠습니까?** 여러분의 "YES"를 확신하며 이만 줄입니다.

감사합니다,

Helen Kim Ho, Lead Attorney and Executive Director
Asian Americans Advancing Justice – Atlanta

The logo features a blue shield with a white outline. Inside the shield, there is a stylized American flag with red and white stripes and a blue field with white stars. A white Korean character is superimposed over the flag. To the right of the shield, the text "10,000 KOREAN VOTES" is written in a bold, blue, sans-serif font.

10,000 KOREAN VOTES

October 12, 2014

Dear friend:

My name is Helen Kim Ho and I serve as the Executive Director of Asian Americans Advancing Justice – Atlanta, the first Asian nonprofit legal center in the South. If you have read the Korean newspapers, watched Korean television or seen our billboard on Pleasant Hill Road, then you've probably heard of our **10,000 Korean Votes Campaign** to turn-out the largest number of Korean Americans to vote in this year's November 4th election.

Through our research we estimate that in Gwinnett County alone we have more than 25,000 Koreans and **11,143** of us are eligible to vote. Those numbers mean we have the political power needed to influence our government and elect people who represent our interests *if we choose to vote*. In addition, we could advocate for **translated Korean ballots**. Think of how many more of us would vote if we could vote in our own language?

I'm writing because I need your help. Over the course of the last two months **national American media groups** have been covering our campaign, waiting to see if Koreans in Georgia would heed our call and assert power through an increased number of voters this election. My organization has spent hundreds of hours and tens of thousands of dollars to help register as many Korean Americans as we could before the registration deadline. But only YOU have the power to vote.

Will you go and vote on Tuesday November 4th in solidarity with us and other Korean Americans who want a better future? I hope the answer is YES!

Sincerely,

A handwritten signature in black ink that reads "Helen Kim Ho".

Helen Kim Ho, Lead Attorney and Executive Director
Asian Americans Advancing Justice – Atlanta



한인유권자 10,000명 모으기

· 10,000 표 ·

귀넷의 한인 유권자들

귀넷 카운티내아시아인중
한인들이 가장 큰 비중을
차지합니다 (24,982 명)

75.6% 가 18세
이상입니다.

56.1% 가 영어에
유창하지
않습니다.



11,143

명이 투표권을 행사할 수 있습니다.

하지만 2013 통계 자료에 의하면, 약

4,605

명만 투표권을 신청하였습니다.

10,000+

이상의 한인 유권자가 있으면 한글로 된
투표용지가 제공됩니다.



웹사이트: bit.ly/getregisterednow

를 통해 투표 신청을 할 수 있습니다.
투표 신청과 투표장소를
: mvp.sos.ga.gov에서 확인하세요

플로리다는 약
1,614
한인유권자들이
거주하고 있습니다.

2013년 통계자료에
의하면,
1,191
명의 플로리다 시민이
투표를 하였습니다



우리에게는 영향을 끼칠 수 있는 힘이 있습니다.
당신이 바로 그 힘을 가지고 있습니다.



우리의 가치관을 실천할 수
있는 지도자를 선출합니다.



AALAC
Asian American Legal Advocacy Center

유권자 등록 확인하셨나요?

- <http://www.mvp.sos.ga.gov/>. 이 웹사이트에 접속하셔서, 오른쪽 “MVP Login” 에 입력하세요.

너무 복잡 하시거나 유권자 등록
대한 질문이 있으시면, 저희
Advancing Justice 로 월 - 금
오전 10 시와 오후 5 시 사이에
제이슨 김 한테 문의주세요.

- Advancing Justice – Atlanta:
404-585-8446 .

또한 11 월 4 일날 투표 장소에서
무슨 문제 있으셨스면 신고를
해주세요.

- 1-888-API-VOTE.

마지막으로 자원봉사에 관심
있으신분들은 이메일 아니면
전화로 문의주세요.

- Advancing Justice – Atlanta:
404-585-8446 .

- 제이슨 김: jason@aalegal.org.
감사합니다.



10,000 KOREAN VOTES

• 10,000 VOTES •

KOREAN AMERICAN VOTERS IN GWINNETT

Koreans are the largest Asian population in Gwinnett County (24,982)

75.6% are over the age of 18

58.1% speak English less than "very well"

11,143

Are Eligible To Vote



But As Of 2013, Only An Estimated

4,605

Are Registered To Vote



It Takes

10,000+

Korean Voters In Gwinnett To Get Ballots Translated Into Korean

You can now register to vote online at: bit.ly/getregisterednow

Check your registration and polling location here: mvp.sos.ga.gov/



Duluth has an estimated population of 1,614 Korean citizens

In 2013, 1,191 Duluth citizens voted



We Have The Numbers. You Have The Power.

To Elect Leaders Who Represent Our Values.



AALAC
Asian American Legal Advocacy Center

To check whether you are registered and find out where to vote.

- Go to <http://www.mvp.sos.ga.gov/>.
- Type in the information requested under "MVP Login"

I registered but am missing from the Secretary of State website, or it says I am "pending," or I received a letter from the government asking for more information.

- Call us at **404-585-8446** and ask for Jason Kim.

I went to vote on Nov. 4th but I ran into a problem when I got there.

- Please report the problem by calling **1-888-API-VOTE**.

I want to Volunteer!

- Great we need your help! Contact Jason Kim at jason@aalegal.org.

THANK YOU!